

Smlouva kupní č. 993/O/17/00197
o prodeji použitého motorového vozidla dle obč. zákoníku č. 89/2012 Sb.

Prodávající:

Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o.,
odštěpný závod Porsche Olomouc
se sídlem Vrchlického 31/18, 150 00 Praha 5
IČ: 47124652
DIČ: CZ47124652
zapsaná v OR vedeném Městským soudem v Praze, odd. C/12939
zástupce: Martin Slezák
bankovní spojení: Raiffeisenbank a.s.
číslo účtu 5020015894/5500
tel.: +420 584 100 111
e-mail: info.olomouc1@porsche.cz

a

Kupující:

Název: Statutární město Olomouc
se sídlem: Horní náměstí 583, 77911 Olomouc
IČ: 00299308
DIČ: CZ00299308
zástupce: Bc. Jan Večeř, tajemník magistrátu
bankovní spojení:
číslo účtu
e-mail: podatelna@olomouc.eu
tel.: +420 58562405
ID DS: kazbzri

společně také jen jako „smluvní strany“

V souladu se zák. 253/2008 Sb. byla provedena identifikace účastníka obchodu, podle osvědčení o podnikání - (výpisu z obchodního rejstříku, živnostenského listu, osvědčení auditora, advokáta, lékaře, apod.). Byla provedena identifikace fyzické osoby - kupující strany:

Jméno a příjmení:	Bc. Jan Večeř, tajemník magistrátu		
Identifikující osoba:	Martin Slezák		
Se souhlasem identifikovaného účastníka provedena identifikace a archivovány doklady totožnosti v podobě:	elektronické ☐	papírové kopie ☒	
Uchována kopie dokladu:	OP ☒	pas ☐	
	ověřená plná moc ☐	výpis z OR ☐	

**V případě, že kupující odmítne identifikaci, popřípadě odmítne udělit souhlas k archivaci, má prodávající právo odmítnout takovýto obchod. Identifikaci lze provést také zprostředkovaně. V takovém případě musí zájemce předložit veřejnou listinu o identifikaci fyzické osoby.

I. Předmět smlouvy

1. Prodávající touto smlouvou prodává kupujícímu níže specifikované použité vozidlo:

tovární značka: Škoda
uvedeno do provozu: 10 / 2016
objem/palivo: 1 197 / benzín
č. technického průkazu: UH532463
VIN: [REDACTED]

typ: Fabia
č. motoru: CJZ
RZV: [REDACTED]
barva: hnědá
stav km dle ukazatele: 2 [REDACTED]

(dále jen „vozidlo“). Podrobnější technický stav vozidla je popsán v záznamu o prohlídce technického stavu vozidla, který tvoří přílohu a nedílnou součást této smlouvy.

2. Kupující se zavazuje, že zaplatí sjednanou kupní cenu a vozidlo si převzeme, přičemž bere na vědomí, že prodávané vozidlo není nové a může vykazovat známky používání či obvyklého opotřebení.

3. Vozidlo je prodáváno včetně výbavy, doplňků a dokladů uvedených v předávacím protokolu k vozidlu, který tvoří přílohu a nedílnou součást této smlouvy.

4. Smluvní strany vylučují možnost přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou ve smyslu § 1740 odst. 3 obč. zákoníku č. 89/2012 Sb.

II. Převod a výhrada vlastnického práva

1. Prodávající se zavazuje, že umožní kupujícímu nabytí vlastnické právo k vozidlu za podmínek sjednaných touto smlouvou.

2. Vozidlo zůstává do úplného zaplacení celé kupní ceny, včetně eventuálních vedlejších sjednaných nákladů (např. zimní pneumatiky apod.), ve vlastnictví prodávajícího. Kupující se musí zdržet takového zacházení s vozidlem, které by mohlo ohrozit výhradu vlastnictví prodávajícího, zejména nesmí vozidlo smluvně zcizit nebo zatížit, ani převést práva z této smlouvy na třetí osobu bez souhlasu prodávajícího.

III. Prohlášení smluvních stran

1. Prodávající prohlašuje, že je výlučným vlastníkem vozidla.

2. Kupující prohlašuje, že

a) absolvoval zkušební jízdu, vozidlo důkladně prohlédl včetně jeho výbavy a doplňků, a neshledal žádné vady vozidla, pročež prohlašuje, že se vozidlo shoduje s účelem koupě,

b) při jednání o uzavření této smlouvy mu byly sděleny všechny pro něj relevantní skutkové a právní okolnosti k posouzení možnosti uzavřít tuto smlouvu a neočekává ani nepožaduje od prodávajícího žádné další informace v této souvislosti,

c) se seznámil se záznamem o prohlídce technického stavu vozidla.

3. Kupující dále prohlašuje, že byl srozumitelným, jasným a dostatečným způsobem seznámen se Všeobecnými obchodními podmínkami kupních smluv o prodeji použitých motorových vozidel prodávajícího (dále jen „VOP“), které tvoří přílohu a nedílnou součást této smlouvy, a dále, že si VOP přečetl, a že porozuměl celému jejich obsahu, což stvrzuje svým podpisem této smlouvy.

IV. Práva z vadného plnění

1. Prodávající odpovídá kupujícímu, že vozidlo nemá v době převzetí jiné vady než vady uvedené v záznamu o prohlídce technického stavu vozidla, a že na vozidle nevážnou žádné právní vady a není zatíženo právem třetích osob, vyjma sjednané výhrady vlastnictví a právních vad, kterými bude vozidlo zatíženo s předchozím souhlasem kupujícího či v součinnosti s ním, nebo které vyplývají z této smlouvy.

2. Kupující je oprávněn uplatnit u prodávajícího právo z vady, která se projeví ve lhůtě dvanácti měsíců od převzetí vozidla, ledaže servisní knížka k vozidlu stanoví lhůtu jinou. Odchylný údaj o delší době reklamace lhůty uvedený v servisní knížce k vozidlu má přednost před ujednáním v této smlouvě a VOP.

3. Prodávající kupujícímu neodpovídá za

a) vady, které kupující musel s vynaložením obvyklé pozornosti poznat již při uzavření smlouvy.

- b) vady uvedené v záznamu o technické prohlídce vozidla, nebo na které prodávající kupujícího předem upozornil,
- c) vady, pro které byla ujednána nižší cena vozidla,
- d) vady odpovídající obvyklé míře používání nebo opotřebení vozidla,
- e) škody zapříčiněné vozidlem.

4. Kupující je oprávněn vznášet nároky přiměřené povaze vady. Uplatňování nároku se řídí platnou právní úpravou dle obč. zákoníku č. 89/2012 Sb.

5. Týká-li se vada pouze součásti vozidla, může kupující primárně žádat jen výměnu součásti či odstranění vady opravou.

V. Kupní cena a záloha na kupní cenu

1. Kupující se zavazuje uhradit prodávajícímu v souladu s čl. VI. této smlouvy kupní cenu vozidla ve výši 299 000,00 Kč (slovy: dvěsetdevadesátdevět tisíc korun českých). Prodávající prohlašuje, že vozidlo je předmětem DPH. Je-li vozidlo předmětem DPH, je kupní cena dle první věty tohoto odstavce stanovena včetně DPH v zákonné výši.

2. Kupující se zavazuje uhradit při podpisu této smlouvy zálohu na kupní cenu odpovídající částce ve výši XXXXXXXX Kč (slovy: korun českých). Uhrazená záloha na kupní cenu se započítá na kupní cenu vozidla.

VI. Splatnost a způsob úhrady zálohy na kupní cenu a kupní ceny

1. Kupní cena je splatná v hotovosti (do hodnoty 270.000,- Kč) nebo bezhotovostním převodem na bankovní účet prodávajícího, uvedený v záhlaví této smlouvy, nejpozději do 5 dnů od podpisu této smlouvy.

2. Záloha na kupní cenu je splatná v hotovosti (do hodnoty 270.000,- Kč) nebo bezhotovostním převodem na bankovní účet prodávajícího, uvedený v záhlaví této smlouvy, nejpozději v den podpisu této smlouvy. Je-li kupující v prodlení se zaplacením kupní ceny či zálohy na kupní cenu déle než 7 dní, má prodávající právo od této smlouvy odstoupit. Odstoupení od smlouvy vyžaduje písemnou formu a jeho účinky nastanou okamžikem jeho doručení kupujícímu.

VII. Podmínky předání vozidla

1. Prodávající se zavazuje předat vozidlo kupujícímu po úplném uhrazení kupní ceny a kupující se zavazuje vozidlo převzít.

2. Není-li dohodnuto jinak, dojde k předání a převzetí vozidla po vzájemné dohodě, nejpozději však do 5 dnů od uzavření této smlouvy (při prokázání úplného zaplacení kupní ceny). Nepřevzme-li kupující vozidlo ani po uplynutí náhradní lhůty k převzetí, má prodávající právo od této smlouvy odstoupit. Odstoupení od smlouvy vyžaduje písemnou formu a jeho účinky nastanou okamžikem jeho doručení kupujícímu.

3. Místem předání vozidla je adresa odštěpného závodu prodávajícího Kalkova 1, 77900 Olomouc.

VIII. Financování a pojištění

Kupující prohlašuje, že není schopen prodávajícímu uhradit část kupní ceny či celou kupní cenu dle čl. V. této smlouvy z vlastních prostředků, a z toho důvodu se smluvní strany dohodly, že prodávající kupujícímu za účelem splnění této smlouvy zprostředkuje finanční leasing, úvěr či jinou finanční službu dle jeho volby s třetí osobou (dále jen „poskytovatel finančních služeb“).

IX. Dohoda o vzájemném vypořádání

1. Smluvní strany si tímto sjednávají, že rozhodne-li se kupující po uzavření této smlouvy financovat pořízení vozidla prostřednictvím poskytovatele finančních služeb, který má namísto kupujícího nabytí vlastnické právo k vozidlu jeho koupi od prodávajícího, zaniká tato smlouva bez dalšího od počátku s výjimkou této dohody o vzájemném vypořádání obsažené v tomto čl. IX.

2. Pro případ, že by se kupující po uzavření této smlouvy rozhodl financovat vozidlo prostřednictvím poskytovatele finančních služeb, který by následně k vozidlu nabytí vlastnické právo jinak než koupi od prodávajícího (např. zajišťovacím převodem práva), zůstává tato smlouva i nadále platná a účinná.

3. Kupující souhlasí s tím, že v případě uzavření smlouvy s poskytovatelem finančních služeb dle odst. 1 tohoto článku bude kupující poskytnutá záloha na kupní cenu vozidla v celé již své zaplacené výši bez dalšího vyplacena tomuto poskytovateli finančních služeb: XXXXXX, IČ: XXXXXXXXXXXX, a to na bankovní účet č. XXXXXXXXXXXX. Případné související nároky kupujícího z bezdůvodného obohacení musí kupující uplatnit vůči poskytovateli finančních služeb.

X. Smluvní pokuta

1. Prodávající má právo nárokovat po kupujícím jednorázovou smluvní pokutu ve výši zálohy na kupní cenu dle čl. V. odst. 2 této smlouvy, pokud

a) kupující nepřevzme vozidlo po uplynutí náhradní lhůty k převzetí,

b) je kupující v prodlení se zaplacením kupní ceny déle než 7 dní.

2. Prodávající má právo nárokovat po kupujícím jednorázovou smluvní pokutu ve výši 10 % kupní ceny sjednané dle čl. V. odst. 1 této smlouvy, pokud kupující nezaplatí sjednanou zálohu na kupní cenu dle čl. V. odst. 2 této smlouvy.

3. Smluvní pokutou ani odstoupením od této smlouvy není dotčen nárok na náhradu škody. Na nárok na smluvní pokutu nemá vliv odstoupení od této smlouvy.

4. Prodávající má právo započítat zálohu na kupní cenu zaplacenou kupujícím na smluvní pokutu či jiné pohledávky prodávajícího za kupujícím.

XI. Doručování

1. Smluvní strany se dohodly, že doručování v souvislosti s touto smlouvou se řídí ustanoveními občanského zákoníku č. 89/2012 Sb., za platně a účinně doručenou se považuje i zásilka uložená na poště, kterou si adresát nevyzvedl.

2. Za platně a účinně doručené se považuje také odeslání zásilky na e-mailové adresy uvedené v záhlaví této smlouvy, pokud je vyžádáno automatické potvrzení o doručení. Preferované bude zasílání přes datovou schránku.

XII. Parkovné

1. Kupující je povinen převzít si vozidlo v dohodnutém termínu. Pokud si vozidlo včas nepřevzme, je povinen platit prodávajícímu ode dne následujícího po dohodnutém dni k převzetí parkovné ve výši 300,- Kč (slovy: tři sta korun českých) denně.

XIII. Souhlas s použitím osobních údajů kupujícího k přeregistraci prodávajícího vozidla

1. Kupující tímto uděluje prodávajícímu výslovný souhlas, aby jeho osobní údaje zjištěné identifikací při uzavření této smlouvy byly použity v řízení o změně zápisu vlastníka vozidla v registru vozidel.

XIV. Závěrečná ujednání

1. Tato smlouva, jakož i práva a povinnosti vzniklé na základě této smlouvy nebo v souvislosti s ní, se řídí právním řádem České republiky, zejména obč. zákoníkem č. 89/2012 Sb. Dále smluvní strany prohlašují, že je jim terminologie této smlouvy srozumitelná, a pokud se vyskytnou odchylky od terminologie obč. zákoníku č. 89/2012 Sb., nemají vliv na platnost a účinnost této smlouvy.

2. Smluvní strany si sjednávají aplikaci ust. § 2121 a § 2126 obč. zákoníku č. 89/2012 Sb. na tuto smlouvu.

3. Nedílnou součástí smlouvy jsou VOP, servisní knížka k vozidlu a všechny její další přílohy. Ujednání této smlouvy mají před VOP a údaji v servisní knížce k vozidlu přednost, není-li touto smlouvou výslovně stanoveno jinak.

4. Kupující se tímto výslovně zavazuje, že práva a povinnosti z této smlouvy nepřevéde na třetí osobu bez předchozího písemného souhlasu

prodávajícího.

5. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti okamžikem jejího podpisu oběma smluvními stranami.

6. Tato smlouva se uzavírá v písemné formě. Jakékoli změny nebo doplnění musí být provedeny výlučně formou písemného vzestupně číslovaného dodatku, podepsaného oběma smluvními stranami. Má se za to, že ujednání, která nebudou písemná a podepsaná oběma stranami, jsou neplatná.

7. Tato smlouva představuje úplnou dohodu smluvních stran ohledně jejího předmětu ke dni jejího podpisu a nahrazuje všechny případné předchozí smlouvy a předmluvní ujednání smluvních stran.

8. Pokud některé z ujednání této smlouvy je nebo se stane neplatným, zdánlivým či neúčinným, neplatnost, zdánlivost či neúčinnost tohoto ujednání nebude mít za následek neplatnost, zdánlivost nebo nevynutitelnost smlouvy jako celku ani jiných ujednání této smlouvy, pokud je takovéto neplatné, zdánlivé či neúčinné ujednání oddělitelné od zbytku smlouvy. Smluvní strany se zavazují takovéto neplatné, zdánlivé či neúčinné ujednání nahradit novým platným a účinným ujednáním, které svým obsahem bude co nejvěrněji odpovídat podstatě a smyslu původního ujednání.

9. Tato smlouva je sepsána ve třech vyhotoveních s platností originálu. Jedno pro účely účetnictví prodávajícího a po jednom pro každou ze smluvních stran.

Prohlášení identifikované osoby k provedené identifikaci:

.Potvrzuji shora uvedené údaje o identifikaci jako správné a prohlašuji, že nemám výhrady k provedené identifikaci. Udeľuji výslovný souhlas k pořízení kopie osobních dokladů (OP, pas) a k její archivaci v elektronické/listinné podobě ode dne ukončení obchodu, v souladu se zákonem č. 253/2008 Sb., o legalizaci výnosů z trestné činnosti.

Identifikace provedena: V Olomouci dne 16.3.2018.

Identifikaci provedl: Martin Slezák V Olomouci dne 16.3.2018

V Olomouci dne 16.3.2018

Porsche Inter Auto CZ spol. s r.o.


Proávající
Kvalita
PORS
Kvalita
DIČ: CZ4

Přílohy:

- Záznam o prohlídce technického stavu vozidla
- Předávací protokol
- VOP
- Souhlas se zpracováním osobních údajů

(podpis identi
V Olomou
Bc. Jan V

Kupující

Dodatek č. 1
ke Smlouvě kupní č. 993/O/17/00197
o prodeji použitého motorového vozidla dle občanského zákoníku č. 89/2012 Sb.

Prodávající:

Porsche Inter Auto CZ spol. s r. o.,
odštěpný závod Porsche Olomouc
se sídlem Vrchlického 31/18, 150 00 Praha 5
IČ 47124652 DIČ CZ47124652
Zapsaná v OR vedeném městským soudem
v Praze, odd. C/12939
Zástupce: Martin Slezák
Bankovní spojení Raiffeisenbank a.s.
Č. ú. 5020015894/5500
Tel.: +420 584 100 111
Email: info.olomouc1@porsche.cz

a

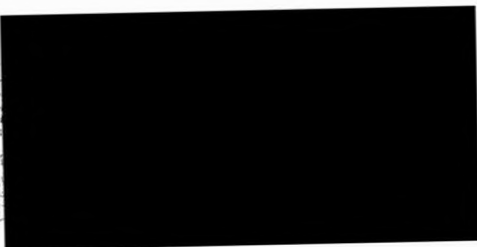
Kupující:

statutární město Olomouc
se sídlem Horní náměstí č.p. 583, 779 11
Olomouc
IČ 00299308 DIČ CZ00299308
Zástupce: Bc. Jan Večeř, tajemník
Magistrátu města Olomouce
Email: podatelna@olomouc.eu
ID DS: kazbzri

Dále jen jako smluvní strany uzavírají tento dodatek Dodatek č. 1 ke Smlouvě kupní č. 993/O/17/00197 o prodeji použitého motorového vozidla dle občanského zákoníku č. 89/2012 Sb.:

- I. Smlouva kupní č. 993/O/17/00197 se doplňuje tak, že se do článku XIV. nazvaného Závěrečná ustanovení vkládá nový odstavec 10. v tomto znění:
„10. Prodávající bere na vědomí, že obsah této smlouvy včetně všech dodatků může být poskytnut žadateli v režimu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a že tato smlouva včetně všech dodatků bude statutárním městem Olomouc uveřejněna v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv). Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem uveřejnění prostřednictvím registru smluv dle příslušných ustanovení zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).“
- II. Ostatní ustanovení smlouvy zůstávají beze změny.
- III. Tento dodatek je vyhotoven ve 3 vyhotoveních, jeden pro účely účetnictví prodávajícího a po jednom pro každou ze smluvních stran.

V Olomouci dne

Prodávající: 

V Olomouci dne

Kupující: 

